MARVEL 4

AT CÓMICS

fraction pulido hollingsworth

hawkeye®

MARVEL

VARIANTE DE LA 2DA IMPRESIÓN

4

AT CÓMICS

fraction pulido hollingsworth

hawkeye®

clint barton, alias

hawkeye,

se convirtió en el más grande tirador conocido por el hombre.

entonces se unió a los avengers.

esto es lo que hace cuando no es un avenger.

esta es información inútil, por cierto. ya has terminado el comic.

matt fraction
escritor

javier pulido
artista

matt hollingsworth
colorista

chris eliopoulos
rotulador

david aja
portada

sana amanat
madripobre

stephen wacker
madririco

axel alonso
editor en jefe

joe quesada
oficial creativo en jefe

dan buckley
director

alan fine
productor ejecutivo

clint barton
(hawkeye)

kate bishop
(hawkeye)

© 2012 Marvel Characters, Inc. Todos los derechos reservados. Todos los personajes que aparecen en este número, sus nombres distintivos y semejanzas con los mismos, así como todo indicio relacionado son marca registrada de Marvel Characters, Inc. Ninguna semejanza entre alguno de los nombres, personajes, personaes y/o instituciones en esta revista y cualquier persona viva o muerta o institución es intencional, y cualquier similitud que pueda existir es mera coincidencia.

clint barton, es

hawkeye

LA CINTA

1 DE 2

"¿ALGUNA VEZ HAS MATADO A ALGUIEN, CLINT"

PPPFFFFWWWSSSHHH

¿DISCULPA?

¿ALGUNA VEZ HAS *MATADO* A ALGUIEN?

KATIE.

¿QUÉ DIABLOS TE PASA?

¿QUÉ? NADA.

TENÍA ALGUNAS COSAS. MIS CHICOS Y YO.

POR SUPUESTO QUE *NO*, ESE CHICO NUNCA MATÓ A NADIE. NO TE DEJAN ENTRAR A LOS *AVENGERS* SI LO HACES.

NO SOY UN AVENGER.

NO SOY NADIE.

...

¿QUÉ?

MÍRAME, NO TENGO SUPERPODERES NI NADA DE ESO...

...AW, DIABLOS.

CHICOS.

CHICOS...

¡CHICOS!

...¿CHICOS?

PPPSSHHT.
¿VEN?

AVENGER.

LA *CINTA* SALIÓ, CLINT. SALIÓ. ESTÁ AFUERA.

EL REGISTRO EN VIDEO DE LA *OPERACIÓN: EUCRITTA.*

¿CÓMO...? ¿CÓMO *SUCEDIÓ*, SRTA. HILL?

PORQUE PENSÉ QUE TODO EL ASUNTO ERA QUE ESO *NO PODÍA* SUCEDER. USTEDES LO *PROMETIERON*, DE HECHO.

BUENO, ESO DEPENDE DE *NOSOTROS* Y NOS ENCARGAREMOS. ES TODO LO QUE NECESITAS SABER.

EN ESTE MOMENTO TU *SEGURIDAD* ES...

¿CUÁNTAS *CINTAS?* ¿HAY *COPIAS* O...?

¿TENGO QUE DARME A LA *FUGA* O ALGO ASÍ?

ESTAMOS VIENDO AL MUNDO DE LA INTELIGENCIA TERRORISTA Y SÚPER-CRIMEN REGRESAR A MÉTODOS MÁS *ANALÓGICOS.*

LA INFORMACIÓN *DIGITAL*... PODEMOS HACKEARLA, CRACKEARLA, DISTORSIONARLA...

...PERO *UNA CINTA* ES SÓLO UNA COSA PARA SEGUIR LA PISTA. ASÍ QUE SI HAY UNA *BUENA NOTICIA*, ES ESA.

NO TE EQUIVOQUES, SIN EMBARGO, CLINT. ESTO ES *MUY MALO.*

TENEMOS *72 HORAS* ANTES DE QUE LA CINTA VAYA SUBASTA EN *MADRIPOOR. DESPUÉS DE ESO* QUIÉN SABE. ESTÁS FUERA. TODA LA *OPERACIÓN* ESTÁ FUERA.

CUALQUIER *MATÓN* CON UNA *CUENTA BANCARIA* DE NUEVE CIFRAS O UNA *TARJETA DE CRÉDITO* ESTARÁ ALLÍ. TE DAREMOS LA NUESTRA Y ESPERAREMOS LO MEJOR.

NO LA *PIERDAS*, CAMPEÓN.

ESA CINTA SALE Y ES MALO PARA *TI*, PARA S.H.I.E.L.D., LOS *AVENGERS*, LOS MILITARES, Y ES PERSONALMENTE *MUY* MALO PARA EL PRESIDENTE DE LOS ESTADOS UNIDOS.

DISCULPA...

...¿DIJISTE *"SUBASTA"*?

"¿KATIE? ¿QUÉ DEMONIOS HACES AQUÍ?"

"SON COMO LAS TRES DE LA MAÑANA."

¿ME VIENES A *MÍ* CON PREGUNTAS?

TÚ ERES EL QUE FUE SECUESTRADO POR LOS AVENGERS EN UN...

NO ERAN LOS AVENGERS, KATIE.

AH. OH. ENTONCES...

NO PREGUNTES. ¿DE ACUERDO? SÓLO... SIN PREGUNTAS.

COMO QUE TENGO QUE... SALIR DE AQUÍ MUY RÁPIDO. Y TAL VEZ NO DEBERÍAS ESTAR CERCA MÍO EN ESTOS MOMENTOS.

VAYA, ¿CÓMO ES QUE NUNCA HE VISTO *ESTO* ANTES?

LO SIENTO. PREGUNTA.

CLINT, DEJA QUE TE *AYUDE*. OPERO BAJO TU NOMBRE, ¿QUÉ CLASE DE TÚ SERÍA SI NO AYUDARÁ?

UNA *VIVA*. KATE, YO...

POR LA PRÓXIMA SEMANA O ALGO ASÍ, ALÉJATE LO MÁS QUE PUEDAS DE "HAWKEYE".

SI TODO SALE BIEN, LO *SABRÁS*, Y SI NO LO SALE ASÍ.... LO SABRÁS TAMBIÉN.

CLINT...

¿PUEDO TENER TUS COSAS CUANDO MUERAS?

POR SUPUESTO QUE NO. ERES RICA. COMPRA TUS PROPIAS COSAS.

ADEMÁS, S.H.I.E.L.D. PROBABLEMENTE TENDRÁ QUE CONFISCAR PRUEBAS.

¡OH, VAMOS!

TE DIRÉ ALGO, SI ME MUERO, PUEDES TENER EL MALETÍN. ES BUENO PARA VIAJAR.

CREO QUE TENGO MÁS QUE SUFICIENTE EQUIPAJE TUYO YA, GRACIAS.

MADRIPOOR:

¿Qué demonios quería decir ella con eso?

Literalmente, no he tenido nada más que pensar en las últimas 30 horas o algo así.

"Equipaje". Vamos. Esa chica nunca ha tenido que llevar un peso, literal o metafóricamente, en toda su maldita...

...vida.

Bueno, quería que mi llegada a Madripoor llamara la atención, pero pensé que por lo menos saldría del maldito aeropuerto primero...

Lo mantienen profesional.

Lo mantienen limpio.

Me llevan lo suficientemente lejos para que nadie vaya a escuchar gritos o alaridos, sin importar cuán duro sea el castigo.

Bien.

Muy bien.

Trabajo uno: salir **rápidamente** del aeropuerto.

Sucede en el momento de espesor, el **aire de Madripoor** en hora punta que me golpea en la cara como una pared de mantequilla y gasolina...

...fue una prueba.

TAXI

LO SIENTO, SEÑORA.

LO SIENTO, TANTO.

TAXI

HIJO DE PERRA.

LLÉVEME A DONDE ESTÁ LA ACCIÓN. ¿HABLA INGLÉS?

ES MADRIPOOR. HABLO DE TODO UN POCO.

BUENO. BUENO. BIEN.

VAYAMOS A BUSCAR UN POCO DE ACCIÓN, BUEN HOMBRE.

ZZZZZZZ

¡OYE!

Madripoor.

¡DAME ESO!

...MALDICIÓN...

...MALDICIÓN...

GGRRAH

¡VAMOS VAMOS!

¡VUELVE AQUÍ...

...¡VUELVE!

TAXI

Ahí va mi dinero, todas mis identificaciones, mi identificación de Avenger...

Mi pasaporte y la tarjeta de crédito están a salvo.

AH, DEMONIOS.

Dios, esto es un desastre.

En realidad, esto podría ser genial.

¿Los taxistas siempre saben dónde está la acción en cualquier pueblo, no?

Así que no le preguntas al tipo que conduce el taxi.

Consigue tu propio taxi y ve de caza. Algo así como el 70 por ciento de Madripoor está reclamado. ¿Qué quiere decir?

Alguien hizo una isla donde antes había agua. Todo está construido en Madripoor.

Y, vamos, quien espera que un taxista en Madripoor sepa dónde demonios ir de todos modos, ¿no?

Resulta que todo el mundo, en realidad. Al parecer, la gente en Madripoor sobresale en el servicio y la facilitación.

Hombre, debí haber leído en el vuelo.

Si esto fuera mi trabajo hubiese sido despedido antes del almuerzo.

Así que en lugar de presionar mi suerte, me tomo el almuerzo temprano.

Al final a estos cabrones viejos les agrado.

Uno dice, tengo un aire de fatalidad.

Y, como la vida es tan barata en Madripoor, es una especie de virtud.

Lo bueno de pedirle direcciones a un taxista es que van a saber dónde quieres ir.

Lo malo es que te lo dicen en taxista. Un montón de "girar a la izquierda por el vagabundo que hace pis en el gato" tipo de cosas.

Suerte que en Madripoor los malos no son tan sutiles.

El **MADRIPOOR PEARL.** 3000 habitaciones de hotel de lujo, una sala de exposiciones de 2 km, un centro comercial de 1.5 km con las principales tiendas y boutiques de lujo, un parque de diversiones bajo techo para todas las edades, cuatro salas de conciertos en vivo, diez restaurantes muy valorados, y el más grande y decadente casino del mundo, con vistas a la bahía de Madripoor por sobre 200 m...

Y estoy justo aquí.

Y llamando la atención como un pulgar dolorido.

HEY HEY HEY...

Ni una sola voz levantada.

Ni un grito.

Es Madripoor. A la gente les colocan bolsas todo el tiempo y a nadie le importa.

El ruido de la multitud se atenúa. Una puerta se cierra.

Ecos de talones en el piso de azulejos en un pasillo como Lee Marvin en Point Blank.

Susurros, ladridos. A la izquierda, dos derechos. Otra puerta cerrada. Soy presionado. Atado.

Es hora.

CLINT BARTON.

"HAWKEYE."

HOLA.

¿SON FANS? ME ENCANTA CONOCER...

...FUHHHHHHHHH

HHHHHHUUUDGE.

(RUGIDO DE LA SANGRE EN LA CABEZA TRANSMUTA EN PALABRAS EN REVERSA BORROSAS EN UNA TAZA O ALGO ASÍ, NO SÉ).

TENGO TU *PASAPORTE*, HOMBRE. ¿PERO SIN ARMAS? ES UNA *LOCURA*.

EN EL *AUTO*. TENÍA SU *ARCO* EN EL AUTO.

NO TOME LA *TARJETA DE CRÉDITO*... POR FAVOR...HILL ME *MATARÁ*...

DESPUÉS DE ENVIAR TU CABEZA AL *CAPITÁN AMÉRICA*, VOY A VENDER ESTA COSA EN eBAY ...

A-HEM.

NO HARÁS TAL COSA.

SÍ, MADÁME MASQUE.

LUCES FUERA. LLÉVALO A MI HABITACIÓN AHORA.

LO TIENES, MADAME MASQUE.

OH VAMOS.

WUUHHHHH

¿QUÉ HORA ES?

¿IMPORTA?

NO ME DIGAS.

ALGO. TENGO UN LUGAR PARA ESTAR.

Y APOSTARÍA TODO EN MI BOLSILLO...

...QUE, Y ME SIENTO SEGUIR INSISTIENDO, CONTIENE UNA TARJETA DE CRÉDITO DE S.H.I.E.L.D. LITERALMENTE SIN LÍMITE...

...CONTRA LO QUE AMBOS QUEREMOS Y PARA LO QUE ESTAMOS AQUÍ.

¿Y ESO SERÍA?

LA CINTA. ALGUIEN OBTUVO LA CINTA Y SI SALE...

...BUENO, ESTARÉ *MUERTO* Y MUCHA GENTE ESTARÁ EN PROBLEMAS. ESTOY AQUÍ POR LA MISMA RAZÓN QUE TÚ.

QUIERO PROBAR Y *COMPRARLO.*

EL QUE TERMINA CON LA CINTA VA A GANAR *BILLONES.*

¿UN *AVENGER?* ¿EN CINTA COMETIENDO EL ASESINATO DEL TERRORISTA CRIMINAL MÁS BUSCADO DEL MUNDO?

DEBERÍA SER CAPAZ DE HACER UNA OFERTA COMO CUALQUIERA DE *USTEDES.*

PODRÍA SOLO MATARTE SABES Y AHORRARLE A TODOS LOS PROBLEMAS.

Y PARA QUE HABLAR DE MI AHORRO DE BILLONES DE DÓLARES.

"USTEDES".

MUCHA HABLADURÍA, PERO YO NO HE VISTO PASAR ESTE DINERO DE ACCESO TOTAL QUE DICES TENER.

SÍ, BUENO, LO ESCONDÍ.

¿DÓNDE?

DEBES ESTAR BROMEANDO.

MIRA, TAMPOCO ESTOY EXACTAMENTE ENTUSIASMADO PERO NINGUNO DE TUS MATONES SE MOLESTÓ EN BUSCAR.

COMO NO TENGO NI *BILLETERA* NI *PASAPORTE*...

SÍ SÍ *SÍ*, SUFICIENTE, ENTIENDO...

GAHH

FRIO, UH, ¿QUÉ ES ESO? ¿CUERO? ¿VINILO? O...

CÁLLATE.

¿ACASO ESTAS BUSCANDO *TUMORES* O...?

TE ASEGURO QUE ESTO ES TAN DESAGRADABLE PARA MI QUE PARA...

...AH.

AL PARECER TIENES EL CRÉDITO SUFICIENTE PARA PARTICIPAR EN LA LICITACIÓN.

EL DINERO DE S.H.I.E.L.D. ES TAN BUENO COMO DE CUALQUIER OTRO, Y SOY GRAN FAN DE LA *IRONÍA*.

ME *QUEDARÉ CON ESTO*, PARA SU CUSTODIA... Y PARA ASEGURARME DE QUE NO SE META EN MÁS TRAVESURAS.

¡CHICOS!

LLEVEN AL SR. BARTON A SU *HABITACIÓN* POR LA NOCHE. NADIE ENTRA. NADIE SALE.

ASEGÚRENSE QUE TENGA UNA APROPIADA LLAMADA DE ATENCIÓN PROGRAMADA PARA LA MAÑANA.

...SIN GOLPES *SIN GOLPES*...

Y *DESINFECTEN* ESTO.

BUENAS *NOCHES*, SR. BARTON.

NO HAGAS NADA QUE YO NO HARÍA.

EN SERIO... JURO POR DIOS QUE SI UNO DE USTEDES *ME GOLPEA* SE *COMERÁ* ESTA SILLA

SÍ SÍ SÍ.

HEY HEY *HEY.*

VAMOS. ¿NO ME VAN A DESATAR?

¡NECESITO EL BAÑO! ¡QUIERO AGUA! USTEDES IDIOTAS ME DIERON UNA PALIZA, ¿CÓMO PUEDO CONSEGUIR UN SÁNDWICH EN ESTA INFERNAL CASUCHA DE BARRIO POBRE TERCERMUNDISTA...

Z

ZZZZ

"ES LEGÍTIMA. LA TARJETA, SEÑORA."

LA QUE, AHH...

...RECUPERÓ...

...DE LAS INTIMIDADES DE BARTON, SEÑORA...

ES LEGÍTIMA.

LA TARJETA NEGRA SIGNIFICA SIN LÍMITE DE GASTOS, ¿NO?

SÍ, SEÑORA.

BIEN, BIEN, BIEN.

S.H.I.E.L.D. REALMENTE DEBE QUERER ESTA CINTA.

MADAME.

...

LLEGAS TARDE.

SÍ, SEÑOR, YO...

...AHH...

...ME DIJERON QUE SERÍA UN GRUPO DE DOCE.

¿Y?

BUENO, SEÑOR...

YO... SÓLO SE CUENTAN ONCE.

NOS FALTA UN HOMBRE.

NUESTRA PÉRDIDA.

SEÑORAS Y SEÑORES, EMPEZAREMOS, ENTONCES.

HOY SE ESTÁ HACIENDO UNA OFERTA POR UNA *CINTA DE VÍDEO*. HA SIDO VISTA POR *DOS PERSONAS*, AMBAS YA *FALLECIDAS*.

SUS CREDENCIALES SON IMPECABLES. UN CONTENIDO MUY RARO.

TOMAS DE CLINT BARTON, ALIAS *HAWKEYE*, COMETIENDO UN ASESINATO POLÍTICO SANCIONADO POR S.H.I.E.L.D. Y, POR LO TANTO, EL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS.

VAMOS A COMENZAR LA *SUBASTA* CON...

CIEN MILLONES DE EUROS. ¿ESCUCHÉ *CIEN*?

AGENCÉ BIZANTINE ENTRA EN JUEGO ¿QUIÉN OFRECE CIENTO *VEINTE*? ¿CIENTO VEINTE POR AHÍ?

MAGGIA SE INTERESA.

¿*CIENTO CINCUENTA*? ES *UNO, CINCO, CERO*.

EL SEÑOR *FISK* DE LA *MANO* DICE QUE SÍ.

ESTÁ HACIENDO CALOR AQUÍ. VAMOS AHORA POR *DOS YARDAS*.

NUESTRO AMIGO DE *CHINA* SALUDA CON *DOSCIENTOS*. ¿CÓMO SE SIENTE EL CUARTO POR TRES?

Y *CRIMSON COWL*, AUSENTE POR *TANTO* TIEMPO DE NUESTROS CÍRCULOS Y NECESITANDO MANTENER EN *SECRETO* SU IDENTIDAD, MUESTRA SUS CARTAS.

TRES-*CINCO*. ¿QUIÉN TIENE...?

HAIL HY...

HYDRA... SE METE EN EL JUEGO CON TRESCIENTOS CINCO. ¿OIGO UN *CUATRO*?

UN BILLÓN.

¡...!

SÍ, BUENO. EXCELENTE. UN *BILLÓN DE EUROS*, ENTONCES, POR LA *CINTA*.

A LA *UNA*.

A LAS DOS.

¿ALGUIEN? ¿NADIE MÁS?

VENDIDA A MADAME MASQUE POR LA SORPRENDENTE SUMA DE *UN BILLÓN DE EUROS.*

FELICITACIONES.

DISFRUTE, SEÑORA, Y QUE DIOS SE APIADE DEL ALMA DE CLINT BARTON. SOSPECHO QUE USTED NO.

NO CREO EN DIOS, PERO LA IDEA ME AGRADA.

NOTIFIQUE AL *HOTEL* QUE LA SEGURIDAD VIGILE TODOS LOS PUNTOS ALREDEDOR DE MI HABITACIÓN. NO ME IRÉ HASTA MI *VUELO* ESTA NOCHE. SI ALGUIEN ABRE UNA *PUERTA* O LAS VENTANAS...

"...ENTONCES HAY UN *ROBO* DE MILES DE MILLONES DE EUROS SUCEDIENDO DELANTE DE SUS NARICES".

CIERREN LA PUERTA, MUCHACHOS. Y DÉJENME *SOLA.*

SI NECESITO ALGO *GRITARÉ...*

POR ASÍ DECIRLO.

CLINT BARTON, CLINT BARTON.

¿EN QUÉ DEMONIOS TE HAS METIDO...?

continuará.

ARCHANGEL ZONE

Comics